



SOCIETE SUISSE DE DENDROLOGIE
SCHWEIZERISCHE DENDROLOGISCHE GESELLSCHAFT
SOCIETA SVIZZERA DI DENDROLOGIA

**Einladung zur Herbstexkursion im
Fricktal und Generalversammlung
Rheinfelden 30./31. August 2014**

***Invitation à l'excursion automnale
dans le Fricktal et à l'assemblée générale
à Rheinfelden, les 30 & 31 août 2014***

An die Mitglieder der SDG
Aux membres de la SSD

Rheinfelden Juni 2014 / *juin 2014*

Liebe Dendrologinnen und Dendrologen,

Wir freuen uns Sie zur Herbstexkursion in die Region Fricktal einzuladen und Sie am 30. August 2014 in Rheinfelden begrüßen zu dürfen.

Das Exkursionsprogramm widerspiegelt die Vielfalt des Tafeljuras mit Geschichte und Gastronomie, welche wir aus dendrologischer Sicht erkunden und geniessen werden.

Chères et chers dendrologues,

Nous nous réjouissons de vous inviter à l'excursion automnale dans la région du Fricktal et de vous recevoir le 30 août 2014 à Rheinfelden.

Le programme de l'excursion illustre la diversité du Jura tabulaire avec son histoire et sa gastronomie, que nous découvrirons et apprécierons sous l'angle dendrologique.

Mit freundlichen Grüßen / *Bien cordialement*

Für den Vorstand / *Pour le comité:*
Edith Zemp und Fritz Hauenstein



SOCIETE SUISSE DE DENDROLOGIE
SCHWEIZERISCHE DENDROLOGISCHE GESELLSCHAFT
SOCIETA SVIZZERA DI DENDROLOGIA

Exkursionsprogramm:

Samstag 30. August 2014

- 09.45 Uhr Treffpunkt Bahnhof Rheinfelden Bus Firma Schwarb
- 10.00 Uhr Abfahrt nach Olsberg. Führung mit **Lucia Wick**, Moorsediment-Untersuchungen ergeben die holozäne Waldgeschichte
Mittagslunch auf dem Römischen Gutshof Görbelhof bei Familie Frey
Weiterfahrt nach Möhlin zur dicksten Elsbeere *Sorbus torminalis* der Schweiz
- 13.30 Uhr Führung mit **Kurt Steck**, Stadtoberförster und seinem Bruder **Urs Steck**, Förster, im ältesten Aargauer Eichenwaldreservat Sunneberg
- 16.00 Uhr Zimmerbezug im Hotel Schiff, Rheinfelden
- 16.30 Uhr Brauerei Feldschlösschen, Führung mit Bierdegustation und Bretzel
- 19.30 Uhr General Versammlung im Restaurant Brauerei Feldschlösschen
- 20.30 Uhr Abendessen im Restaurant Brauerei Feldschlösschen Rheinfelden

Sonntag 31. August 2014

- 09.30 Uhr Baum-Führung durch Rheinfelden und aufs «Inseli», mit SDG Mitglied und Baumexperte **Martin Erb**, www.tilia.ch
anschliessend Fahrt nach Frick, Mittagessen im Meck à Frick
Weiterfahrt und Besichtigung der 660-jährigen Linde von Linn *Tilia platyphyllos* mit **Martin Erb**
Rückfahrt durch den Tafeljura nach Rheinfelden
- 15.00 Uhr Ende der Exkursion Bahnhof Rheinfelden

Die Rheinpromenade verbindet das ehemalige Hotel «des Salines» mit der Altstadt. Sie zeugt von der grossen Vergangenheit Rheinfeldens als Kurort. Der Stadtpark, früher Kurpark genannt, wurde 1995 in die ICOMOS Liste der historischen Gärten und Anlagen der Schweiz aufgenommen. Mit dem wertvollen Baumbestand ist der Stadtpark ein dendrologisch visueller Genuss. Baujahr: 1910

Texte en français au verso



SOCIETE SUISSE DE DENDROLOGIE
SCHWEIZERISCHE DENDROLOGISCHE GESELLSCHAFT
SOCIETA SVIZZERA DI DENDROLOGIA

Programme:

Samedi 30 août 2014

- 09.45 h Rendez-vous à la gare de Rheinfelden; bus de la société Schwarb
- 10.00 h Départ pour Olsberg. Visite avec **Lucia Wick**; l'étude des sentiments de tourbe témoin de l'histoire forestière de l'holocène
Repas de midi dans le domaine romain Görbelhof chez la famille Frey
Continuation pour Möhlin vers le plus gros sorbier torminal (*Sorbus torminalis*) de Suisse
- 13.30 h Visite avec **Kurt Steck**, inspecteur forestier de la ville, et son frère **Urs Steck**, forestier, à travers la plus ancienne réserve forestière de chênes à Sunneberg
- 16.00 h Prise des chambres à l'hôtel Schiff, à Rheinfelden
- 16.30 h Brasserie Feldschlösschen, visite avec dégustation de bière et de bretzel
- 19.30 h Assemblée générale dans le restaurant de la brasserie Feldschlösschen
- 20.30 h Souper dans le restaurant de la brasserie Feldschlösschen, à Rheinfelden

Dimanche 31 août 2014

- 09.30 h Visite dendrologique à travers Rheinfelden et son «îlot», avec **Martin Erb**, membre de la SSD et expert en arbre, www.tilia.ch
continuation pour Frick; repas au Meck à Frick
Visite du tilleul de Linn âgé de 660 ans (*Tilia platyphyllos*) avec **M. Erb**
Retour à travers le Jura tabulaire pour Rheinfelden
- 15.00 h Fin de l'excursion à la gare de Rheinfelden

La promenade le long du Rhin relie l'ancien Hôtel «des Salines» à la vieille ville. Elle témoigne du passé prestigieux de Rheinfelden comme lieu de cure. Le parc, autrefois nommé parc de la cure, a été intégré en 1995 à l'inventaire ICOMOS, liste des parcs et aménagements historiques de Suisse. Avec sa précieuse diversité d'arbres, ce parc vaut le détour visuel et dendrologique. Construction en 1910.



SOCIETE SUISSE DE DENDROLOGIE
SCHWEIZERISCHE DENDROLOGISCHE GESELLSCHAFT
SOCIETA SVIZZERA DI DENDROLOGIA

ANMELDUNG / TALON D'INSCRIPTION

Name/*Nom* _____ Vorname/*Prénom* _____

Strasse/*Rue* _____

PLZ/*N° postal* _____ Wohnort/*Lieu* _____

E-Mail _____

- Einzelzimmer/*Chambre individuelle*, CHF 330.–
 Doppelzimmer/*Chambre double*, CHF 300.–
 nur GV mit Abendessen/*seulement AG avec dîner*, CHF 70.–
 Vegetarisches Menu/*Menu végétarien*

Datum/*Date* _____ Unterschrift/*Signature* _____

Anmeldung bis am 29. Juni 2014 an/*inscription jusqu'au 29 juin 2014 à:*

Edith Zemp
Lindenstrasse 40
CH-4310 Rheinfelden

edith.zemp@unibas.ch



Fahrplan SBB / *Horaire CFF*

- Genève	06:14	Rheinfelden	09:33
- Chur	07:08	Rhf	09:33
- Bellinzona	05:34	Rhf	09:33
- Bern	08:04	Rhf	09:24
- St.Gallen	07:11	Rhf	09:33
- Luzern	07:54	Rhf	09:24
- Zürich	08:36	Rhf	09:33
- Basel	09:13	Rhf	09:24